

# DIARIO DEL COMERCIO

Apartado S

INFORMACION E INTERESES GENERALES  
Y ORGANO DE LA CAMARA DE COMERCIO DE COSTA RICA

Teléf. 1421

Año II

San José, Costa Rica, C. A. Miércoles, Novbre. 30 de 1921

NUMERO 383

## Fallecimiento

### de don José Antonio Arguedas

Ayer a las 6 horas, falleció en esta capital el Coronel don José Antonio Arguedas, caballero miembro estimabilísimo de nuestra sociedad; el señor Arguedas venía padeciendo desde hace bastante tiempo y la fatal enfermedad lo llevó a la tumba a los 58 años. Caballero honorable el señor Arguedas deja hoy enlutada una de nuestras familias más respetables, cuyo dolor hacemos nuestro, enviándole el homenaje de nuestro sentimiento en esta fatal hora de prueba.

Ayer a las 4 de la tarde se verificó el entierro del fallecido, saliendo el cortejo de su casa de habitación y efectuándose las horas fúnebres en el templo de la Merced de esta capital.

Sorprendió la muerte al señor Arguedas siendo Segundo Comandante de la Primera Sección de Policía de esta plaza; una compañía de gendarmería hizo los honores de ordenanza, acompañando el cortejo fúnebre con la Banda Militar que ejecutó trozos adecuados en todo el trayecto.

Enviamos nuestro pésame muy sentido a doña Clemencia Truque v. de Arguedas, y a los hijos del Coronel señores Teniente Coronel don Alfredo y don Jorge Arguedas, don Aniceto y doña Daysi de Esquivel, don Guillermo y doña Laura Clausen, a los hermanos del fallecido don Abel, don Ricardo, don Aníbal, don César, Celina, Matilde y María Luisa, a don Eloy Truque y señora y a toda la demás familia doliente.

El cortejo, como decimos, salió de la casa de habitación del señor Arguedas siendo lujosísimo el acompañamiento. Damos a continuación, la lista de damas en la que faltan muchos nombres que no pudimos obtener.

#### Ofrendas florales

Mariano Montealegre y seño-

ra, Abelardo Flores Antillón, Benice Chaverri A., Cayetano López García y señora, Guillermo Borbón G., Ernesto y María Cristina Castegnaró, Genaro Pinto y señora, María J. de Clare, Francisco Aguilar Barquero y señora, Edgar P. de Arce y señora, Aquiles Bonilla y señora, Jorge Hine y señora, Ricardo Pacheco y señora, Ester y María Luisa Camacho, Juan José Montealegre y señora, Franco. Ulloa G., Arturo García Solano, Ricardo E. Roig señora e hija, Rafael Alvarado Carrillo, José M. Castillo señora e hijas, Franco. A. Segreda y señora, Leovigilda v. de Fournier, Eugenia Pacheco Lara, Juan Guevará y señora, Abel Arguedas, Rafael Valverde S. y señora, Violeta Le Franc, Adolfo García y familia, José Esquivel A. y señora, Adelaida C. v. de Bonilla, Francisco Bonilla Carranza y señora, Amadeo Vargas y señora, Celina de Montandón, Eladio Monge Echandi y señora, Frank Mc Guinness y señora, Jorge Montandón A., Luis Vargas, Guillermo Steinvorth y señora, Lía Ortiz Rogers, Ernesto Foster y señora, Juan Antº Castro H. y señora, Aníbal Arguedas y señora, José Rafael Rojas y señora, Andrés Sáenz S., Clemencia M., Mata, José María Cañas y señora, Luis Castro Saborío y señora, Ricardo Herrán y señora, Mariano y Mercedes Alvarez, Eduardo Bengochea y hermano, Enrique Velazquez señora e hijos, Aquiles Acosta y señora, Leonidas Briceño, Julio Acosta García y Elena Gallegos de Acosta, Ricardo Rodó y señora, Alberto y Pepe Echandi e hijos. Cintas: Primera Sección de Policía, Segunda Sección de Policía, Oficialidad del Buena Vista, Oficialidad del Principal, Club Internacional, y otras muchas.

## Té de despedida

Esta tarde en La Feria el caballero peruano don Leonidas Ponce dará un té de despedida a algunas distinguidas señoritas y caballeros de nuestra sociedad.

El señor Ponce parte dentro de breves días de esta capital y ha querido despedirse de sus amistades esta tarde.

## Información política de Heredia

TELEGRAMA AL

DIARIO DEL COMERCIO

Muchos son los adeptos que en los pueblos de la provincia hay por candidatura Julio Sánchez lanzada por Partido Agrícola independiente y económico. Una magnífica Municipalidad se prepara a voluntad del pueblo. Seguiré informando. Corresponsal.

## Próximo regreso

A mediados del mes de diciembre llegará al país después de larga permanencia en Nueva York, el apreciable joven don Gerardo Montagné C. quien permanecerá probablemente un corto tiempo al lado de su familia con objeto de disfrutar de las vacaciones.

Al consignar esta nota felicitamos a sus estimables padres por la inmensa alegría que tendrán, y deseamos a Gerardo una grata permanencia en su patria rodeado de todas las personas que lo quieren por su inteligencia y laboriosidad.

## En San José

El señor don Gerardo Volio, Administrador de la Aduana de Sixaola y buen amigo nuestro, se halla en esta capital.

Lo saludamos.

## Boda Sasso-Sasso

Hoy a las 8 y media de la noche en la residencia del padre de la novia, don Samuel E. Sasso se efectuará la ceremonia matrimonial del señor David C. Sasso con la distinguida señorita Esther Evelyn Sasso.

Oficiará el señor don Colman Sasso con el ritual que acostumbra en estas solemnidades y apadrinarán a los novios el señor don Samuel A. Sasso y la señora doña Simcha de Sasso, don Abraham A. Robles y doña Amy de Sasso.

El joven don David C. Sasso es un alto empleado de la United Fruit Company en Colón, República de Panamá, donde goza de afectos y simpatías debido a su carácter y a su honorabilidad.

La nueva pareja pasará en Cartago su luna de miel.

Que la felicidad sea eternamente el ángel tutelar de este hogar que abre sus puertas a dos corazones puros que viven identificados en un mismo sentir.

## Nuestro saludo

Se encuentra entre nosotros el célebre "POETA" Ricardo Bermúdez, uno de los deportistas vencedores en Guatemala.

Ayer le vimos tan satisfecho como siempre, diciéndonos que su permanencia en San José será corta, solo el tiempo que emplee en los trabajos de traslado de la Red Telefónica de la United Fruit Co. a sus nuevas oficinas.

Para el simpático sportman es nuestro saludo de bienvenida.

## LA FEDERACION GRAFICA SE ENTREVISTA CON EL SEÑOR PRESIDENTE

En la mañana de hoy, una importante comisión de la Federación Gráfica se entrevistó con el señor Presidente de la República, con quien conversaron largamente referente a la importación de trabajos impresos comerciales.

Esta importación ha sido muy grande durante el presente año.

Esa comisión puso en manos del Jefe del Estado un memorial firmado por todos los tipógrafos, incluyendo hasta los patrones. Ellos solicitan que el precio del kilo que se importa de esos artículos, sea de ₡ 5.25.

El señor Presidente Acosta se mostró solidario con lo solicitado por esos señores, a quienes ofreció apoyar decididamente.

(Tomado de La Prensa).

## Marítimas

Limón. — Ayer a las 18 horas salió con destino a Blufields (Nicaragua) despachada por R. E. Smyth & Cía. el yate costarricense "Semper Idem" de 35 toneladas. Cap. G. Walker, con 7 tripulantes. Pasajeros: Ignacio Riorda, C. W. Roil, Warin y F. Girton. Carga: 80 sacos azúcar, 6 sacos papas y 10 canastas verduras. Correo 1 saco.

El Cap. de Puerto. — G. Acosta.

## La Paz reina por completo en Nicaragua

Ayer hemos conversado con un caballero recién venido de Managua, quien nos suministró datos muy exactos acerca de la situación política de aquel país hermano.

Entre otras cosas nos dijo que el cabecilla revolucionario Teófilo Jiménez, Jefe de la banda de perturbadores que merodeaba por la frontera Norte de Nicaragua, fué capturado por el General hondureño Guadalupe Reyes, quien por orden de aquel Gobierno, lo reconcentró en Tegucigalpa, expulsándole más tarde del país.

La última partida armada que se mantenía por Santa Rosa fué

reducida a prisión en el lugar llamado "El Tanque".

El Gobierno licenció todas las fuerzas expedicionarias, inclusive el General expedicionario José Francisco Sáenz quien ha vuelto nuevamente a Granada para hacerse cargo de su puesto de Inspector General de Armas.

El Gobierno tan solo dejó 50 individuos montados con el fin de vigilar los pueblos fronterizos, de Limay, Somoto y Somotillo.

Todo cuanto se diga de más acerca de esto, es absurdo, falso e incierto. Así nos lo refirió nuestro informante quien es persona seria y ajena por completo de la política.

## Información cablegráfica mundial

Pontland, Oregón, 28. — Varios guarda costas están buscando la tripulación del remolcador "Eagle" compuesto de nueve tripulantes y la del schooner "Ecola" compuesto de doce que se perdieron en viaje para Coosbay.

Oswego, 28. — Perdieron la vida nueve personas en el naufragio del vapor "City of New York" en el lago Ontario.

Ottawa, 28. — El Almirante Beatty dijo hoy que si la conferencia suspendida mañana sus trabajos en celebración de la paz daría un paso más hacia la reducción de armamentos.

Buenos Aires, 28. — Las Cárces de San Juan están atestadas de prisioneros políticos a consecuencia del asesinato del Gobernador Jones. Se ha pedido la intervención del Gobierno Federal para mientras se verifican nuevas elecciones.

New Orleans, 28. — Se generalizó la huelga abarcando a todos los trabajadores marítimos en simpatía con el movimiento iniciado por los estivadores.

París, 28. — El Embajador británico ha informado al Gobierno francés que su Gobierno enviará barcos de guerra al Asia Menor a proteger los intereses británicos.

Londres, 28. — Veinte voluntarios que se unieron a la Legión Extranjera están todavía en Marruecos sufriendo de disentería según informan sus camaradas que llegaron hoy.

Breslan, 28. — En el edificio del directorio de Livonia donde se celebrarán las sesiones parlamentarias de Lituania se desarrolló un incendio durante la visita de los parlamentarios. En la parte alta del edificio donde encontrábase la sala de sesiones de la asamblea constituyente se derrumbó un candelabro valioso. El fuego destruyó numerosas armas de la nobleza de Livonia, se salvaron los cuadros históricos.

Bruselas, 28. — El Comité Ejecutivo Segundo Internacional, se rehusó contestar el demando que hacían los volsheviquis para ayudar a las poblaciones muertas de hambre en Rusia.

Roma, 28. — Con pocos asuntos que tratar se reunió el par-

lamento italiano, se espera pongan especial atención a los recientes desórdenes ocurridos entre fascistas y los socialistas en esta y demás poblaciones industriales.

Oppeln, 28. — El comisario polaco de la zona plebiscitaria señor Korfanty que fué el conspirador de la tercera rebelión declaró en un mitin popular polaco en Posnania que a esta rebelión se debía el que el consejo de la Liga de las Naciones hubiera dejado a Polonia además de los distritos de Bles y Conik algunas regiones de Alta Silesia. Fonchal Madeira ex-Emperatriz Zita desea regresar a Suiza para estar presente cuando se lleve a efecto la operación de apendicitis que será practicada a uno de sus hijos, pidió permiso al Consejo de Embajadores por medio del Gobierno portugués.

Roma, 28. — Después de recorrer las calles una manifestación de estudiantes se dirigieron al consulado francés para atacarlo. El ataque fué impedido por un fuerte contingente de policía armada. Entablóse fuerte lucha entre la policía y manifestantes resultando de ambos bandos algunos heridos. Los manifestantes encontraron una bandera francesa a la que le dieron fuego públicamente mientras se pronunciaban frases hostiles. Fueron replegados 400 hombres para mantener el orden.

Coblenza, 28. — Con motivo de la celebración del Thanks Giving Day el General Allent en la orden del día que fué leído de los soldados indicó que los Estados Unidos habían tomado la decisión de reducir tanto como fuere posible el número de hombres que forman las tropas de ocupación en Alemania.

Belfast, 28. — Oficialmente anúnciase que las víctimas habidas durante los pasados disturbios fueron muertos 27 y heridos 92. De los muertos 13 eran protestantes y catorce católicos entre los heridos 61 eran protestantes y 30 católicos. Fué arrestado un vendedor de periódicos porque fué denunciado de que llevaba escondida una bomba.

Imprenta María v. de Lines

# DE PROVINCIAS

## Notas de Puntarenas

### IMPRESIONES DE UN VIAJE-RO

Hemos tenido los siguientes informes relacionados con la política de aquel lugar:

El partido "Agrupación Popular" ha lanzado ya su papeleta para diputados y municipales.

Como primero en la lista figura para candidato el caballero don Manuel Rodríguez, persona que tiene muchas simpatías en el puerto y quien por espacio de 15 años ha radicado en aquella localidad.

El martes 22 del corriente hubo una reunión del partido en referencia en el Teatro Mascota, presidida por don Manuel Rodríguez y don Eduardo de la Guardia, quienes en sus discursos estuvieron muy elocuentes y fueron muy aplaudidos y ovacionados.

La papeleta municipal está integrada por las siguientes personas.

Don Juan Manuel Rodríguez  
Don Rafael Barrantes  
Don Jenaro Bonilla Aguilar  
Don Blas Díaz

Don Rigoberto Urbina, actual Capitán de Puerto quien por su modo de conducirse se ha captado la simpatía general; es un elemento joven de quien hay mucho que esperar.

Las otras personas son de reconocida honradez y de muy sanos conceptos.

Como Síndico aparece don Eduardo de la Guardia, caballero de empuje y de progreso.

La "Agrupación Popular" es un partido socialista evolutivo y se propone desarrollar un buen programa.

### POR QUE SON BELLAS LAS TICAS

En las páginas de nuestro apreciable colega EXCELSIOR, de Tegucigalpa, encontramos un anuncio encabezado así: ¿POR QUE SON TAN BELLAS LAS TICAS? Y notamos que a renglón seguido nuestro simpático y buen amigo, en una ocasión nuestro Redactor, don Hernán Valverde León, anuncia los productos MENICHELLI fabricados aquí por el señor don León Solano, quien ha logrado con estudios e inteligencia equipararlos a los mejores productos europeos que se importan en Centro América. Le deseamos mucho éxito al amigo Valverde en sus negocios.

### NO SE DEJE MATAR POR SUS RIÑONES



PIDA RENALOIDES EN TODAS LAS BOTICAS

Afecciones cutáneas: la cura radical y rápida se obtiene con el polvo curativo y antiséptico "Columbia". Lo mismo cura desde un granito, como la llaga más rebelde, eccema, úlceras, etc. El remedio más limpio, de más fácil aplicación y eficacia; el más barato. De venta en principales boticas del país.

Para prevenir la difteria en los niños, déles al ir y volver de la escuela, una sabrosa pastilla



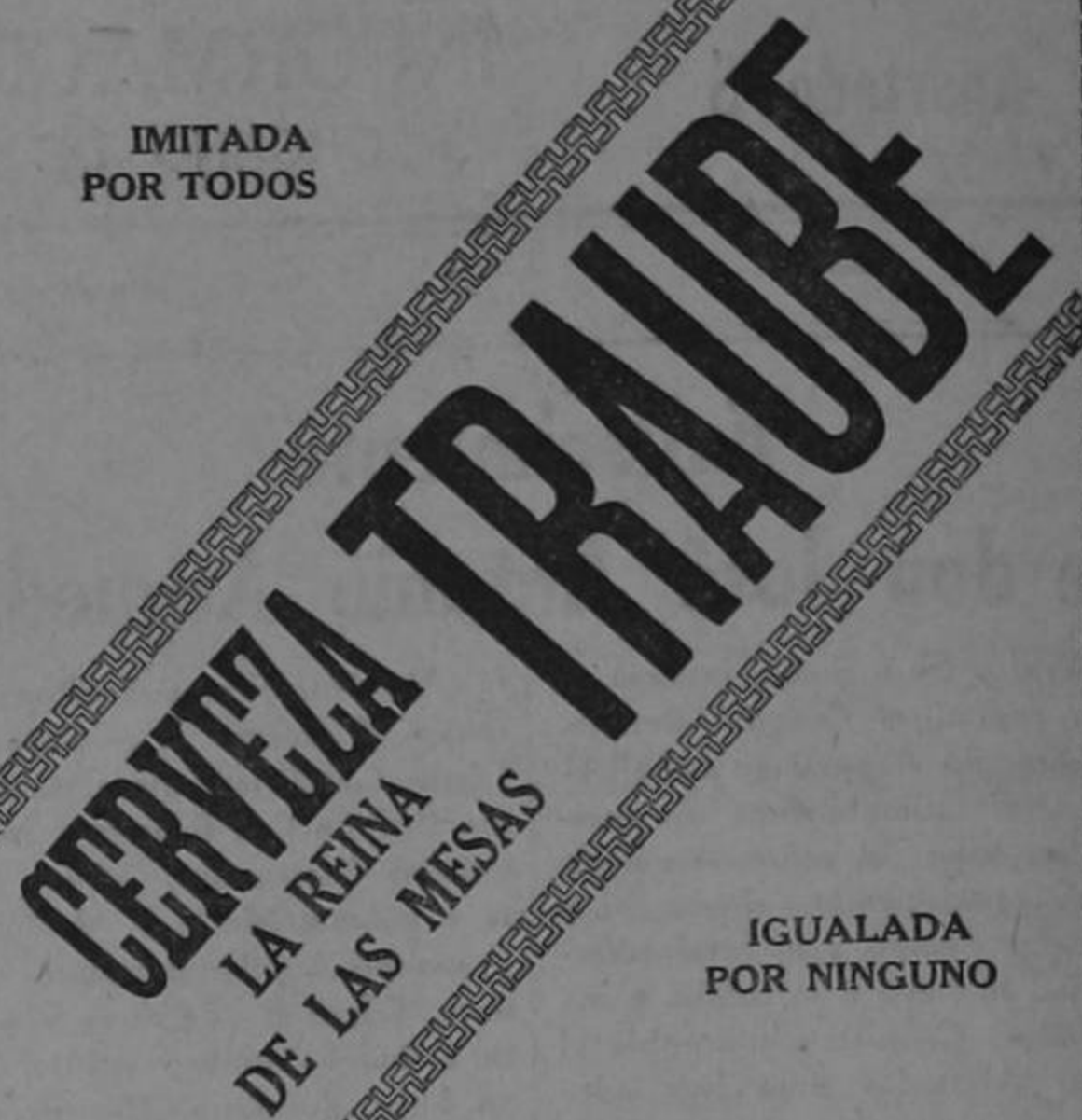
### Usted Debe Tomar Hierro Nuxado



Aumenta en un 100% las fuerzas y resistencia de personas debilitadas, nerviosas, gastadas de salud: en muchos casos con solo dos semanas. Trae robustez a los hombres debilitados, dándoles el vigor y fuerzas que les hace robustos y potentes.

"HIERRO NUXADO" ha probado su poderosa eficacia, abasteciendo a la sangre y a los nervios elementos productivos de verdadera vitalidad. Además de hierro orgánico que es la fuente de la riqueza de la sangre, "HIERRO NUXADO" contiene un producto terapéutico de extraordinarias cualidades traído a la atención de la Academia de Medicina Francesa por el celebrado Dr. Robin, y que representa el principal constituyente químico de la fuerza activa nerviosa. Cualquier hombre puede comprobar el extraordinario efecto fortalecedor del "HIERRO NUXADO" con solo dos semanas de tratamiento. Solo en los Estados Unidos cuatro millones de personas lo toman anualmente. Asegúrese de obtener el legítimo "HIERRO NUXADO" que lleva la firma de Dae Health Laboratories.

IMITADA POR TODOS



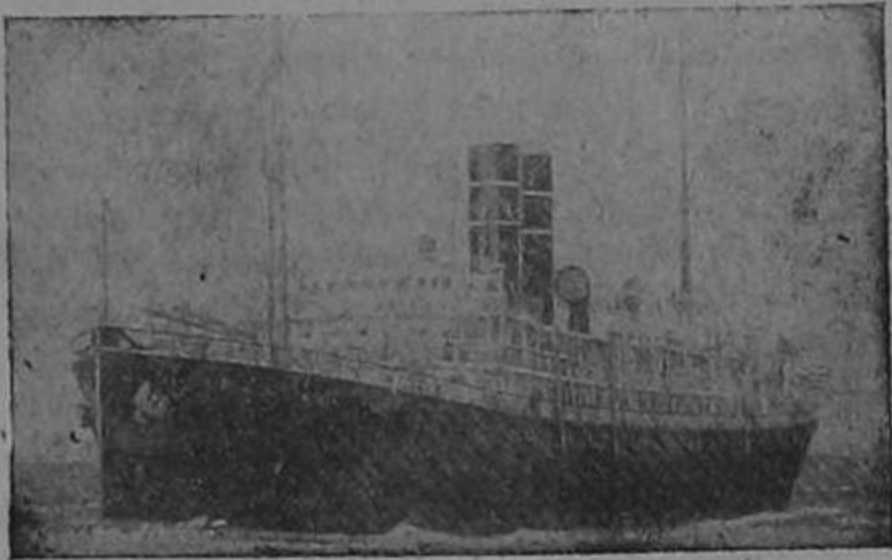
IGUALADA POR NINGUNO



### POLVOS KOLYNS

El Encanto de un Cutis Bello  
Da una piel suave y fresca  
En dos tamaños, grandes y pequeños  
Su Bolsillo no sentirá el Precio  
De venta, donde polvos finos son vendidos  
Comerciantes: pidan precios a W. E. BROAD,  
Frente al Hotel Washington, San José, Costa Rica.  
Distribuidor para Centro y Sud América 217

## EXPORTACION DE CAFE Th East Asiatic Company Inc.



Servicio de vapores directo entre Puntarenas y Londres Hamburgo y otros puertos europeos

Para más informes:

E. M. NETHERSOLE,

INTERNATIONAL COMERCIAL AGENCIES

Apartado 636 — SAN JOSE — Teléfono 825 249

## FEOLI Y RIMOLO

La casa mejor surtida en

### MATERIALES DE ZAPATERIA

Acabamos de recibir un gran surtido de

CASIMIRES INGLESES  
SOMBREROS STETSON  
LOCIONES Y PERFUMES DE  
COTY, ROGER GALLET Y PIVER

Existencia permanente de Driles, Lienzos, Mantas, Frazadas de Lana y Algodón y muchos otros artículos de estos ramos

TODOS A LOS PRECIOS MAS BAJOS DE PLAZA  
Avenida Fernández Güell

Apartado 1051 — o — Teléfono 755

A. & G. PECOUL      Agentes Representantes  
Chimistes      Oduber-Boletti & Carranza  
23 Rue du Parc-Fontenay-sous-Bois (Seine-France)      San José - Costa Rica

# Diéménal

(MANGANESO COLOIDAL)

## ESPECIFICO ANTI-PALUDICO

Todos los médicos lo recomiendan  
Inyecciones absolutamente tolerables — No dolorosas  
De venta en todas las Boticas y Botiquines

Depósito:  
**BOTICA AMERICANA**  
San José - Frente al Siglo Nuevo  
(Cruce de tranvías, 100 varas al N. de la Iglesia la Catedral)

## SE ALQUILA

El hermoso chalet en el Barrio de Otoyá, propiedad del Doctor Espinosa. Entenderse con Calvo y Mézerville — Altos de La Alhambra.

**SPORTS**

**Liga Nacional de Foot-Ball**

El domingo no hubo juego alguno de la Liga Nacional.

El Club Sport Limonense que debería jugar con La Gimnástica no se presentó en La Sabana; y La Libertad, insistiendo en su decisión de retirarse de la Liga no se presentó en Tres Ríos a la hora reglamentaria. No obstante esto, se jugó en dicha villa, a las 11 de la mañana una partida entre dos equipos de "La Libertad" y del "Sport La Unión". Ambos primeros teams estaban desintegrados y completados con elementos de segundas divisiones. Se jugaron dos tiempos de treinta minutos; el juego no resultó nada interesante; ambos equipos jugaron sin entusiasmo ni gusto;

durante el primer tiempo se marcó la superioridad del ataque de La Libertad; en el segundo, al final especialmente, los de La Unión atacaron más resueltamente. El triunfo fué de La Libertad que hizo un goal en el primer tiempo, goal por cierto inesperado, que entró más por descuido del full-back y del portero que por el trabajo enemigo. Los forwards de La Unión trabajaron de una manera censurable: sin combinación ni concierto, arrebatándose la bola entre ellos y aun estorbándose mutuamente los tiros al goal. La Libertad tampoco desarrolló un juego lucido: Score del match: Libertad: goals 1; corners 4. La Unión: goals 0; corners 2; offsides 2.

**Una aclaración**

El corresponsal de El Día en Tres Ríos se hace eco del comentario que por allá rueda: que el domingo pasado el team La Unión perdió por el Juez. Eso es muy natural: todas las partidas se pierden por culpa del referee.

La extrañeza del señor corresponsal, que por lo visto debe ser persona muy versada en asuntos de foot-ball, voy a explicarla: no castigué los hands de que habla porque no los ví y no voy a fallar sin plena conciencia de los hechos. Además debe suponerse que en caso de duda siempre me pondré contra Tres Ríos, puesto que ese es mi equipo y la más elemental galantería me obliga

con los que no son de la casa: habrá otros jueces que cueste lo que cueste le den el triunfo a los suyos, y el team de Tres Ríos debe acordarse de algún caso de estos.

Por otra parte yo no me ofrecí; al contrario, me escusé cuanto pude y sólo accedí ante el empeño de los capitanes señores Garnier y Céspedes. Hacerle comentarios al asunto es deseo de perder el tiempo en necedades que no llevan a ninguna parte; lo más acertado sería empeñarse en un triunfo más legítimo sin atenerse a que lo den las faltas de los contrarios.

Joaquín Vargas Coto

**Carta abierta**

Cañas Agrias, 28 de Nov. de 1921.

Señor don Filadelfo Mojica, Cañas Dulces

Mi viejo amigo:

He esperado durante muchos meses que usted rompa el silencio en que vive. Pero nada. Ya mi viejo amigo Filadelfo, el compañero de clase allá en las aulas de Matambú, no se acuerda de los tiempos en que fué brioso periodista, y en que su pluma trazaba deliciosas cuartillas para los numerosos lectores de "El Noticiero". Un silencio profundo se ha apoderado de usted y según me cuentan los amigos del poblado, ello es a consecuencia de la política, que en estos momentos muy ocupado lo tiene.

No quisiera creer eso que me dicen, pero tanto me lo aseguran, que terminaré por convencerme de la certeza de estas afirmaciones. Y no creía esto, por pensar que hombres sensatos como usted deben apartarse de eso que se llama política entre nosotros, y que más que todo, es un juego bastante turbio de pasiones e intrigas.

Pero ya que de política hablo, le contaré muchas cosas, que con motivo de ella se me han manifestado a mí, el hombre que creía en amistades, en parientes, en conocidos, y hasta en la fidelidad de las comadres del barrio. Pues, bien, todo esto, con motivo de la política, ha caído por tierra, y ante las duras lecciones de la vida, amistad, parentesco y todo, ha caído ante mi vista, ultrajado de la manera más cruda, y quien ayer no más, pensaba de un modo, hoy se convence de que la doctrina de Hobs, "el hombre es lobo para el hombre", es indudable, inconvencible.

Sí amigo: qué triste y que dura es la realidad de la vida. Ella es una continua lección, que siempre nos encuentra delectando la cartilla, y aprendiendo cosas nuevas, sorpresas de nuestro destino.

Así como lo pensaba. Querían varios amigos que fuera síndico y en el primer momento todos mis allegados se me pusieron a las órdenes, pero, qué horror...

**CRONICAS EXTRANJERAS**

**Carta de México**

Apenas llegado a la Secretaría de Educación Pública, el culto y laborioso educador Lic. don José Vasconcelos, ha proyectado un amplísimo y bien meditado programa, en pro de la instrucción que se propone llevar a la práctica, el próximo venidero año escolar y que alcanzará, no sólo a la niñez de nuestra clase media y a la juventud que se dedica a los estudios profesionales, sino también a los humildes, a los obreros y a los campesinos, cuya educación habíase hasta hoy descuidado, puniblemente, por gobiernos anteriores. Lo primero que ha llevado a efecto ha sido ampliar su presupuesto de gastos con objeto de realizar algunas reformas y adelantos, entre los cuales está la apertura de doscientos planteles educativos más y de dar mayor amplitud a las escuelas primarias anexas a las normales, para multiplicar el número de grupos escolares donde los estudiantes normalistas puedan hacer una práctica provechosa; se multiplicarán los "Jardines de la Infan-

cia" hasta en los lugares más humildes de las Municipalidades del Distrito Federal; se crearán cien escuelas rurales, a efecto de mejorar la condición intelectual de nuestros campesinos, y las cuales se distribuirán en las comunidades, haciendas, ranchos y barrios; se pondrá especial cuidado en las escuelas nocturnas para obreros, donde quedará abolida la enseñanza verbal, para implantar una educación eminentemente práctica; se van a adquirir varios campos y los elementos necesarios a fin de impartir a los alumnos los primeros conocimientos de agricultura y se fundarán talleres para los jóvenes alumnos que deseen dedicarse a cualquier ramo de las artes o industrias. En cuanto a los maestros tendrán también campo para perfeccionar sus conocimientos, para lo cual establecerá una Academia Normal Nocturna y se crearán los cursos de invierno para que el profesorado asista a ellos en la época de vacaciones.

Manuel Haro

después, uno a uno se fueron desbandando al poner ellos en juego sus intrigas, para ver si conseguían en gran puesto que se me iba a conceder... Volvieron grupas y me dejaron solo: pero de todos, de quien más me extrañé, fué de un viejo amigo, que se ha portado de esta vez, como el peor enemigo, y a quien tengo que cobrarle que, al acercarse en són de amistad, lo hacía tan sólo con el propósito negro y asqueroso, de asertarme bien la puñalada, y estar seguro de no perder tiro. Esto que le cuento, parece mentira, pero es así como se lo relato, sin más ni menos.

Hoy más que nunca, doy gracias al cielo de vivir aquí, en medio del campo, rodeado de animales que pienso, y estoy seguro, son más fieles amigos que los hombres. Triste es llegar a es-

te extremo, pero eso es lo que enseña la vida, lo que manifiestan los hombres...

Pront ole escribiré contándole nuevas cosas, y por el momento, se complace en abrazarlo, quien es será siempre su amigo.

Manuel Manolín

**PROXIMA BODA**

**Matrimonio Vargas-Vargas**

Hemos recibido la atenta participación que dice:

José Joaquín Vargas Calvo y Enna M. de Vargas, tienen el gusto de participar a Ud. el próximo matrimonio de su hija MARIA ROSA con el señor don Gerardo Vargas Arce. Jesús M., Vargas y Ester A. de Vargas, tienen el gusto de participar a Ud. el próximo matrimonio de su hijo GERARDO con la señorita María Rosa Vargas Méndez.

San José, Costa Rica, noviembre de 1921.

Al agradecer el envío de la anterior tarjeta hacemos votos por la felicidad de los contrayentes.

**POR EL SANATORIO CARIT**

Se hace saber a todas las familias y particulares, que los donativos y contribuciones a favor del Sanatorio Carit relacionados con la serie de festivales que se han de inaugurar el próximo 3 de Diciembre en el Beti-Jay, deben enviarse al Tesorero del Comité don Venancio García o al Dr. don Carlos Durán, quienes se han encargado de servicio tan caritativo y humanitario en favor de los infelices asilados.

Cada día es mayor el entusiasmo por estas fiestas, donde además del atractivo que en sí llevan estas kermesse, reviste para nuestra sociedad un principio doctrinal, un fin cristiano de verdadero altruismo al que todos, grandes y pequeños deben contribuir.

LEA NUESTRA SECCION DE AVISOS ECONOMICOS

**MUEBLES DE OCASION**

Vendo algunos muebles en muy buen estado y a precios muy ventajosos. Se pueden ver en la casa de Teresita Mora, 100 varas al Norte del Parque Morazán. Entenderse con Salvador Cerda, en el boarding de Julia Reyes. 278

**MÁS RAPIDEZ**

La adición del motor moderno al sencillo aparato usado primitivamente para volar, ha producido el aeroplano de nuestros días que vence velozmente las distancias y junto al cual todos los vehículos antiguos son simples tortugas. La adición, en dosis terapéutica, del poderoso componente Cafeína, ha producido las admirables

**Tabletas Bayer de Aspirina y Cafeína**

haciendo de ellas un remedio de "más rapidez" y mayor eficacia para dolores de cabeza (especialmente los causados por intemperancia o fatiga mental); dolores de muela, oído y garganta; neuralgias; jaquecas; cólicos menstruales; resfriados, etc. Absolutamente inofensivas para el corazón. No acepte sino el tubo que lleve la **CRUZ BAYER**

¡ ¡Cuidado ! !

No compre usted tabletas de aspirina en rollos de papel, porque esta clase de empaque no las protege debidamente y, por lo tanto, pueden perder su eficacia.

Sección de la Cámara de Comercio



# Los audaces

Imitando a Virgilio dicen: "AUDACES FORTUNA JUVAT", que traducido a nuestra humilde lengua significa: LA FORTUNA AYUDA A LOS AUDACES. La famosa "MAGIG HISTORY" (Historia Mágica) por F. Van Rensselaer, dice en la "segunda lección que debe aprenderse":

Fortune is ever elusive and can only be retained by force. Deal with her tenderly and she will forsake you for a stronger man (In that, methinks, she is not unlike other women of my knowledge)".

Lo que traducido significa:

La fortuna es siempre evasiva y puede retenerse solamente por la fuerza. Trátala con ternura y ella te abandonará por otro hombre más fuerte (En esto, pienso yo, no es diferente a otras mujeres de mi conocimiento).

En una obra de cuyo autor no nos acordamos se dan consejos para alcanzar éxito en las cosas prácticas de la vida, y en un capítulo titulado "EL BLUFF INTELIGENTE", se hace la diferencia bien clara que existe entre los AUDACES TONTOS y los CAPACES e INTELIGENTES QUE NO SON TIMIDOS, quienes son los verdaderos audaces que pueden y deben poner en práctica el espíritu de los dos escritos arriba traducidos. La timidez; la humildad exagerada; el temor; casi anulan las cualidades de CAPACIDAD verdadera en los hombres. Cuando hay base de capacidad es preciso, para triunfar, acostumbrarse a ser AUDAZ, es decir: a no tener nada y a atacar con decisión todo aquello de que el hombre se crea capaz. A veces, en infinidad de asuntos, se es más capaz de lo que se cree; el límite de la capacidad individual solamente se llega a conocer con la PRACTICA DE LA AUDACIA. Los verdaderos audaces son siempre hombres fuertes; verídicos; sinceros. Son los abanderados de las grandes causas. Su disciplina mental los hace inclinarse al cumplimiento del deber; y ante éste despliegan todas las formidables características de su audacia. Moisés, Cristo, Colón, Galileo, Newton, etc. fueron grandes audaces. La historia de la humanidad llena sus páginas con nombres de grandes audaces. Mas no hace recuerdo ninguno de los AUDACES TONTOS. Porque éstos, como regla tienen una especie de audacia de protección propia. Su base es PROMOVER SUS PLANES QUEDANDO BIEN CON TODOS AQUELLOS QUE PUEDAN FAVORECERLES. Solamente atacan en la sombra o por interpósita mano. Nunca ponen su energía y su carácter al servicio de la verdad y de la justicia, SI ELLO PUEDE PERJUDICAR SUS DESIGNIOS EGOISTAS. El verdadero audaz es magnético y profundo. El audaz tonto es superficial y egoísta. El gran audaz conoce sus limitaciones; a veces se excede al servicio de una gran causa. El audaz tonto también las conoce, pero procede a engañar a sus semejantes para ocultarlas y obtener su miserable ambición. El audaz tonto tiene una adoración por el Poder, y cuando llega a él se vuelve un tiranuelo y busca por todos los modos posibles hacer fortuna...

Estas reflexiones nos vienen a la mente al contemplar la inmensa cantidad de AUDACES TONTOS que están pidiendo a voz en cuello al país que los ponga en el Poder. Y al pensar que nuestros Congresos y Gobiernos y Tribunales han brillado casi siempre por la abrumadora cantidad de esa clase de

audaces que a ellos llegan, parece ser un buen negocio —a pesar de todo— ser AUDAZ TONTO.

Problemas de alta trascendencia tenemos que resolver. Muy especialmente los delicadísimos problemas económicos (como debe entenderse esa palabra) con los cuales está íntimamente enlazada la suerte de la patria. Y, sin embargo, en los varios grupos de aspirantes que podemos observar a la luz (que los que no están bajo ella son mucho más numerosos) hay una cantidad de AUDACES TONTOS que asombra. Si todos fueran puestos en un grupo y arrojáramos una piedra al aire, sobre el grupo, de cada cien veces noventa y nueve, esa piedra caería sobre un individuo que apenas si tiene nociones en cuanto a

- lo que es Moneda
- lo que es Papel Moneda
- lo que es oro y su importancia MONETARIA INTERNACIONAL
- lo que es el Presupuesto Nacional y su significación
- lo que es un Banco, y por qué el asunto tiene hoy importancia pública en este país
- lo que es y ha sido el Banco Internacional de Costa Rica y para qué sirve y por qué no sirve
- lo que es un Banco del Estado, un Banco Mixto, un Banco Privado
- lo que es el Sistema de Bancos Federales de Reserva de los Estados Unidos y CUAL de sus principios UNICAMENTE es imitable para nuestro país
- lo que son y han sido los Bancos Centrales Europeos y por qué empeñarse en imitarlos es perfectamente estúpido
- lo que es circulación de billetes convertibles y por qué es un asunto enteramente diferente el de los inconvertibles
- y pare usted de contar. Si no conocen esos ELEMENTOS, ¿qué sabrán de lo demás?
- Y, precisamente la gran mayoría de AUDACES TONTOS será la que ha de triunfar en las próximas elecciones.
- Y el país que los elige pagará los platos rotos.
- Lo que es enteramente justo.

Deseamos hacer constar del modo más enfático posible, que es un error que debe corregirse. Esta Cámara, como tal, no hace política de bandería ni forma Partidos Políticos de ninguna especie. Ciertamente, algunos de sus miembros forman parte del Partido Económico. Pero, no hay duda alguna que otros miembros, exactamente de igual categoría, forman parte de OTROS Partidos. Si el hecho de que los MIEMBROS PERSONALMENTE de esta Cámara, formen parte de partidos políticos, hace que los partidos sean de esta Cámara (cosa completamente absurda) entonces esta Cámara es de todos también.

En el seno de esta Cámara, no solamente se encuentran elementos completamente extranjeros que no pertenecen a partido político alguno, sino que cada uno de los miembros nacionales tiene su criterio libre e individual. De modo, pues, que esta Cámara no forma Partidos Políticos.

Como Institución nacional, profundamente interesada en los problemas nacionales —que desea ver resueltos en bien de todos— ofrece siempre sus opiniones, no solamente a la consideración de sus miembros sino también a la consideración del país. En los varios asuntos de interés público en cuya discusión ha intervenido, siempre ha estado del lado de la justicia; siempre ha opinado en bien del país, y a su mejor saber y entender.

En la actualidad se trata de renovación de parte de los Diputados al Congreso. Desde el primer momento ha tratado de guiar la opinión pública en un sentido doctrinario. Este es un deber de toda institución nacional, como lo es de todo buen ciudadano.

Los principios que proclama el PARTIDO ECONOMICO parecen bien examinados hacia la regeneración nacional. No vemos en ello el peligro inminente de la pasión política y la intriga. No podemos dejar de comprender que algunos de los otros partidos se encuentran muy contaminados con los vicios que siempre hemos atacado. Sinceramente creemos que tales vicios deben detestarse de nuestra vida pública. Y por esto nos inclinamos a recomendar el Partido Económico. Si sus inclinaciones no fuesen aquellas que creemos merecedoras de recomendación, el hecho de que algunos de nuestros miembros formen parte de él no sería razón suficiente para obligarnos a recomendarlo.

Por otra parte, nuestras recomendaciones pueden ser o no tomadas en cuenta. Mucho lo sentiremos. Pero nos quedará la satisfacción de haber opinado con nuestra conciencia y nuestras convicciones. La semilla queda sembrada. Y como entendemos que ésta no es más que una semilla, el tiempo nos dará amplia oportunidad para demostrar nuestras palabras, pues estamos ciertos de que EL PARTIDO ECONOMICO triunfará, si no hoy, mañana.

## Hoy es la reunión

DE LOS PATENTADOS DE LICORES

A las 2 de la tarde de hoy, deben reunirse los patentados de licores de esta ciudad en la Cámara de Comercio. Por lo trascendental de esta Sesión, es preciso que no falte ningún patentado, debido a que el negocio de licores será muy afectado si continúan ciertas prácticas en su tráfico comercial.

San José, Noviembre 30 de 1921.

ROGELIO M. GUELL,  
Secretario.

## El Partido Económico

VII

Algunos periódicos cometen el error de manifestar que esta Cámara ha formado el PARTIDO ECONOMICO. En otras palabras, al mencionar dicho Partido dicen que es "la Cámara de Comercio".

## MOVIMIENTO COMERCIAL

TIPOS DE CAMBIO

BANCO DE COSTA RICA

New York	416 %
Londres	333 —
París	147 —
España	290 —
Italia	86 —
Suiza	398 —
Bélgica	146 —
Hamburgo	0.0044 cts. oro am.
Amsterdam	36 cts. oro am.

San José, 29 de noviembre de 1921.

VENTAS

Manuel Quirós vende a Modesta Alfaro de Meneses su cafetería situada en esta ciudad.

## Lo que dice el Sr. Presidente

Con motivo de los últimos rumores que han circulado de que el señor Presidente constitucional de la República don Julio Acosta dejará el Poder entregándolo a uno de los Designados, creemos de necesidad hacer una aclaración a este respecto a fin de que nos dejemos de tantas bolas que afectan grandemente la tranquilidad pública.

Una de las cosas entre otras muy interesantes de la contestación que dió al señor diputado don Francisco Mayorga Rivas, "fué la de que se limitaría a cum-

plir estrictamente su período presidencial en ciego acatamiento a la Constitución y hacer lo que esté en su mano por el bien de la República y por la felicidad de sus gobernados, sin alardes pero sin temblar".

Podemos, pues, estar tranquilos en este sentido y seguros de que el señor Acosta no dejará el Poder sino hasta que haya cumplido su período constitucional o sea en mayo de 1924, entregándole el mando a quien por mayoría popular haya obtenido el triunfo.

## Sobre la explotación del petróleo

En Washington se trata de con certar un acuerdo internacional sobre la explotación del petróleo, en el cual el Departamento de Estado someterá un plan para la distribución del combustible entre las potencias juzgando que tal fuente de producción es la que origina los conflictos internacionales.

El plan prescribe un acuerdo entre las varias potencias, basado en el principio de la igualdad

Anúnciese en este DIARIO

oportunidad de todos y consta de 21 cláusulas que daremos publicación en una de nuestras próximas ediciones.

TELEFONO

868

ES EL NUMERO PARA ORDENAR

TELEFONO

868

EL INSUPERABLE CIGARRILLO

CHESTERFIELD

Mario Bengochea  
Agente

DEPOSITO GENERAL FRENTE A ALSINA

De la vida que pasa

# El Japón y el Canal

En las conferencias de desarme que se efectúan en Washington los representantes japoneses, según informes publicados por la más informada prensa mundial, van a presentar a la consideración del mundo una proposición trascendental: la internacionalización del Canal de Panamá.

Es el Canal de Panamá una vía marítima de primer orden, cuya importancia futura apenas si es dable calcularla. Para las líneas de vapores europeas y americanas del Atlántico que hacen el tráfico con los puertos panamericanos del Pacífico, con los de Australia, el oriente de Asia y de los archipiélagos índicos, el canal panameño vino a reducirles en una notable proporción la longitud de los viajes y por lo tanto el costo de los mismos y su duración. Valparaíso, Callao, Guayaquil, Yokohama, Sydney, nuestro Puntarenas, y los puertos de Centro América están en la actualidad, desde la apertura del canal, a una distancia notablemente más corta de New York y Europa.

Si la importancia puramente comercial de la nueva vía marítima transcontinental es inmensa, no es menos la estratégica. Quien de la importancia estratégica del Canal de Panamá deriva mayores ventajas es su poseedor, los Estados Unidos. En las actuales circunstancias, el poder marítimo de los norteamericanos se clasifica en segundo lugar: pero flota tan considerable tiene por delante dos rivales poderosos: en el Atlántico la enorme fuerza marítima de Inglaterra; en el Pacífico, la del Japón, que es, en la actualidad, la tercera del mundo.

Son dos rivales igualmente temibles y para serlo más, nadie cree que en la política general del mundo anden distanciados Londres y Tokio. La alianza anglo-nipona, ya vieja relación de más de tres lustros, causa temores a los estrategas norteamericanos, puesto que los Estados Unidos todavía no poseen dos flotas, una en cada mar, capaces de combatir con éxito a las dos presuntas enemigas. De allí la importancia militar del canal, que les permite a los directores de la marina yankee mover sus unidades del uno al otro frente con una relativa celeridad la que les permite reforzar los puntos débiles con la rapidez requerida.

Cuando algún tiempo después de la paz de Portsmouth, con que finalizó la guerra ruso-japonesa, se suscitó el conflicto racial de California, y todo el mundo creyó en la inminencia de una guerra entre los Estados Unidos y el Japón, los críticos navales y militares de las grandes potencias señalaron el peligro de Norte América: su escuadra estaba en el Atlántico en tanto que las costas de California estaban, junto con las Filipinas y Hawai, a merced de los nipones. El famoso viaje que hizo la escuadra yankee al Pacífico, de New York a San Francisco, demostró que hasta cuarenta días después de declarada la guerra y ordenado el traslado, no hubieran llegado los acorazados americanos al campo de operaciones: y se calculó que en esos cuarenta días la flota japonesa habría tenido tiempo de reducir las Filipinas, apoderarse de Hawai y desembarcar en California no menos de trescientos mil soldados.

Ahora, dueños de una vía que les economiza un sesenta por ciento de tiempo, los Estados Unidos pueden derivar mayores ventajas de su gran flota: pero es para ellos condición primordial conservar de una manera absoluta la vía interoceánica que así los favorece. Por eso la han armado de una manera estupenda: por eso mantienen a su cuidado un ejército competente; por eso tienen allí poderoso artillado y siempre vigilantes escuadrillas de aviones.

Japón, sentado ahora entre las primeras potencias del globo, hace una proposición que va a causar acalorada disputa: internacionalizar el canal panameño. Bien planteada esta cuestión por los hábiles políticos amarillos parece muy conforme con las nuevas doctrinas pacifistas y bien respaldada por el Derecho Internacional: confía el Japón en que las potencias apoyen su propuesta pues encuentra lógico que siendo el canal obra para beneficio de la colectividad humana no debe favorecer a ninguna nación especialmente y sí ser de utilidad universal.

Pero, los Estados Unidos, consentirán en desarmar esta vía y abrirla francamente al mundo entero? Posiblemente no.

*Joaquín Vargas*

## LIBRERIA ESPAÑOLA

DE  
MARIA V. DE LINES  
SAN JOSE — CARTAGO

Juguetes  
AMERICANOS

Juguetes  
JAPONESES

Juguetes  
ALEMANES

Juguetes  
ESPAÑOLES

A PRECIOS SIN COMPETENCIA



NUEVOS PRECIOS REBAJADOS:

50 candelas, peras claras

**OSRAM**

Docena \$ 15.50  
c./u. \$ 1.40

A. E. G. c./u. \$ 1.30  
HERCULES Doc. \$ 15.00



Almacén Eléctrico  
DE  
**KOBERG & CIA**

## LA SOCIEDAD AL DIA

**Viajeros**

Regresó de la ciudad de Cartago la señorita Flora Lara.

—Don Carlos Gutiérrez estuvo ayer en Alajuela.

—Doña Sara Casal v. de Quirós vino ayer tarde de Cartago.

—Para Panamá partió doña Ramona v. de Castro.

—Don Juan Dent llegó de Alajuela.

—De Grecia ha regresado don Luis Laporace.

—Estuvo en Cartago la señorita Dayse Fernández.

—Don Marco Tulio Maroto es tuvo ayer en esta capital procedente de Alajuela.

—De ese mismo lugar regresó ayer tarde don Otto Hütt.

—El joven don Fernando Rother llegó ayer de la ciudad de Alajuela.

—Para el Atlántico partió don Gerardo J. Pinto.

—Se han tenido noticias de haber llegado felizmente a New York doña Sara Villegas de Figueredo y la señorita Angela Acuña.

—En Alajuela estuvieron don Ricardo Fournier y su señora esposa.

**Enfermos**

Mejor continúa de su larga dolencia el joven don Jorge Calzada.

—Doña Emilia v de Volio se encuentra bastante mejor.

—Enfermo se halla don Raúl Fernández Güell.

—Doña Isabel Guier de Esquivel está postrada en cama desde hace varios días.

## El Dr. Baldó en la Escuela de la señorita Mercedes Carrión

“Honor a quien honor merece”

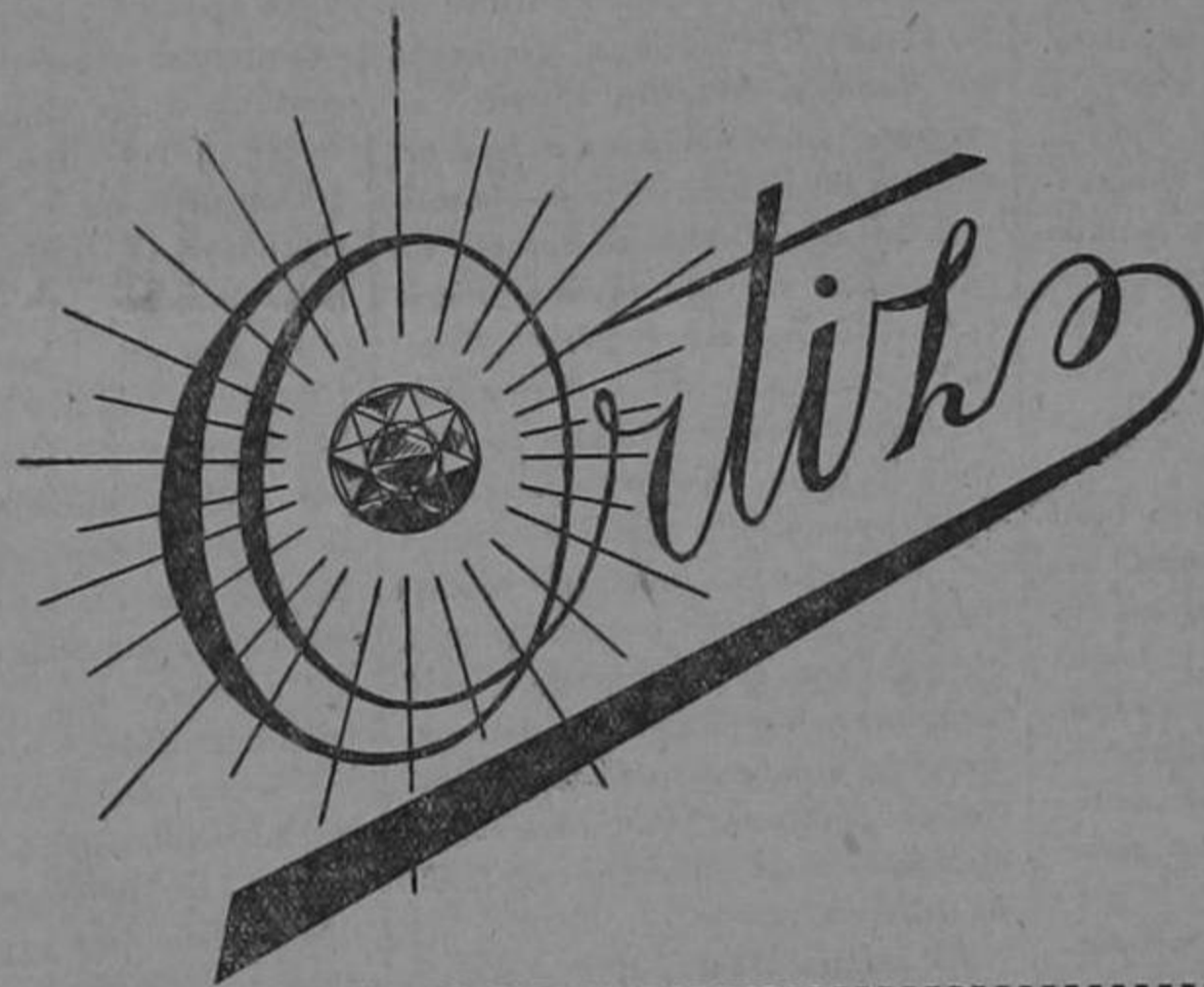
En la tarde de ayer hizo una extensa visita a la Escuela de la señorita Carrión, el Profesor cubano Oscar Orlando de Baldó, que en los actuales momentos se encuentra en el desempeño de una difícil misión a él encomendada.

Por personas amigas hemos sabido de lo satisfecho que que-

dó tan estimado colega de dicha visita de estudio, así como puede asegurarse que es posible que otorgue a dicho plantel la **Gran Banda Blanca de Mérito** que para los niños escolares trae.

Felicitemos cordialmente a la señorita Carrión, competente Directora y deseamos que el éxito corone sus nobles esfuerzos en pró de la enseñanza.

J  
O  
Y  
E  
R  
I  
A



PREFERIDA

por las personas

de BUEN

GUSTO

## INFORMACION LOCAL

En cierta casa de vecindad situada en la calle 10, y 25 varas al Sur de la pulpería “La Venus” habitan ciertas aves pálidas que perjudican en el vecindario. Ayer noche se formó un baile que duró hasta las 3 de la madrugada, molestando con el ruido la tranquilidad de las familias próximas.

Deben evitarse estos desórdenes que atentan a la moral y a las buenas costumbres.

El sábado 11 de diciembre visitarán el Hospicio de Incurables los señores profesores y niños escolares de la Escuela “Juan Rafael Mora”.

El fin que llevan, es obsequiar ropas y golosinas a los pobres reclusos en aquel Centro de Caridad.

El domingo 12 se verificará una gran turno en la Soledad, con objeto de recaudar fondos para la construcción de un salón

que destinarán a Biblioteca popular.

El Jefe Político del cantón de Orotina don Jesús Monge presentó la renuncia de su cargo y se ha nombrado en su reemplazo a don Ismael Barth.

Se dice que la nueva Municipalidad celebrará muy pocas sesiones, en las cuales despacharán los asuntos que tienen pendientes.

Hay varios empresarios que harán buenas proposiciones a la Comisión de Fiestas para presentar un Carnaval distinto a otros años.

Se piensan dar durante los días de jolgorio, varios bailes populares.

**José Cheng Apuy & Co.**

Almacén de Primera Clase

El más antiguo de Puntarenas

pulares en el Parque Central por una insignificante cuota de entrada, a cargo de los caballeros.

Los trabajos del puente de la Barranca, se dice están ya terminados, estableciéndose el tráfico directo con los pueblos del interior, que tanto han sufrido con las irregularidades ocurridas.

La Empresa del Pacífico se ha interesado vivamente por hacer todas las mejoras más convenientes en toda la línea.

Se dice que la semana entrante se efectuará el acto de clausura del Liceo de Costa Rica.

El 8 de diciembre festividad de la Purísima Concepción, se celebrará en la Basílica Metropolitana, solemne Misa Pontifical, y a las 6 de la tarde, hora del Santo Rosario, escucharán los fieles, la palabra sagrada del Ilustrísimo Sr. Arzobispo Dr. Castro.

# Homenaje al ilustre Doctor don Antonio Zambrana

(Conclusión)

La tierra fecunda que arrancó del infinito por el conjuro de su indomable energía, el genio de Cristóbal Colón, fué la escogida por los supremos designios de Dios para tan feliz acontecimiento, y en ella efectivamente recibió el nuevo bautismo el primero de todos los ciudadanos: Washington, y acto seguido, como por la acción de un prodigio jamás contemplado, se oyó el clamor apocalíptico de la Gran Revolución en el corazón de la humanidad, en la generosa Francia, salpicando de sangre y de heroísmo la deslumbrante veste del Universo, y encendiendo en la noche mental de toda una época las estrellas más puras de la redención.

La escarapela tricolor dá la vuelta al mundo por la imperiosa voz de La Fayette, y las entrañas mismas de todas las naciones, en aquella hora de dolor y de tragedia, se estremecen con las palpitaciones del más agudo de los alumbramientos: la República ha renacido ante la faz sobresaltada de los cinco Continentes, y es reconocido por todos los hombres, el libre ejercicio de su razón y el imperio de su superior dignidad, así como también la soberanía de los pueblos, sin otras fronteras que las señaladas por los principios indestructibles de la igualdad y fraternidad universales.

El supuesto derecho divino de las monarquías es sustituido por el supremo derecho de los ciudadanos para organizar los poderes públicos, y ejercitar el complicado organismo de sus funciones, levantando por sobre la voz y el capricho de las pasiones y de la soberbia, otra voz más poderosa aún, que puede ser reclamada por el más humilde de todos los mortales: la Ley, la ley que ha de inspirarse siempre en los eternos principios del bien y de la justicia.

Así como el Cristianismo tuvo sus mártires y sus apóstoles, ostenta con legítima complacencia sus templos magníficos y todas las obras que descubren su incuestionable influjo en los destinos de la humanidad, el ideal democrático que informa todos los sistemas políticos fundados en la República, también exhibe con singular orgullo, sus más brillantes adalides y sus maestros más insignes, que alcanzaron unos la corona del martirio, y otros el laurel de las consagraciones definitivas, y todos cuyos nombres están vinculados con las libertades constitucionales e independencia de los países más cultos, y con el desarrollo creciente del espíritu de las nacionalidades, cuyas palpitaciones aún tiene convulsa a la Europa. Ellos han sido los factores de las instituciones más libres de la tierra, que hoy son gala y ornato de la raza, y sus nombres gloriosos, desde Washington hasta Wilson; desde Bolívar, epónimo creador de las repúblicas indo-hispanas, hasta el excelso Martí, en nuestro joven Continente; y desde el tempestuoso Mirabeau hasta Erzberger en la Alemania de nuestros días, para no citar otros del Viejo Mundo, constituyen la más esplendorosa constelación de hijos beneméritos de la humanidad, a quienes se debe por la mágica fuerza de su acción y de su pensamiento, todo el pujante y sorprendente desenvolvimiento material, científico y

filosófico, que data en la historia desde los primeros albores de la República.

La civilización y el progreso de que en los actuales tiempos nos gloriamos con justicia, son sin duda alguna el fruto difícil y tardío de la acción combinada en el enorme crisol de las edades, del dulce evangelio de Galilea, que fué un grito lejano y hondo del corazón, con el formidable ejemplo de Washington, que fué un canto, jamás oído, de la mente ya madura de los pueblos.

A la Revolución Francesa correspondió darle todo su exacto sentido a los nuevos ideales, convirtiendo el Estado-Dios en la deificación del individuo, que pasó a ser dueño y señor exclusivo de sus derechos y libertades, sin más limitaciones que los derechos y libertades ajenas. La moral política quedó reducida desde entonces a los moldes de la más estricta ciudadanía, y el sostenimiento de las modernas instituciones se dejó acaso transitoriamente al imperio de su propia virtualidad.

La labor de la educación y de los conductores de los pueblos no se impuso desde aquel feliz instante otra tarea, que la de reafirmar cada día con mayor eficacia, los rígidos caracteres del nuevo sistema, y a crear ciudadanos rectos y respetuosos de todas las leyes, como único medio de conservar la granítica armazón de la República.

A estos enamorados de la democracia individualista, fruto de la Gran Revolución, pertenece sin duda el Maestro Ilustre que en este acto venimos a honrar, aunque tardíamente, bajo los muros de este hermoso plantel de enseñanza de las severas disciplinas del Derecho, que supo escuchar por más de veinte y cinco años su sabia prédica de sincero republicanismo, despertando al país, desde que puso su pie de peregrino en nuestras costas, de su largo sueño patriarcal, que al engañoso vaivén de sus clases dirigentes, había casi olvidado el ejercicio conciente de sus instituciones políticas, con ostensible menoscabo de su dignidad y de su progreso.

El eximio Doctor don Antonio Zambrana con la sutil penetración de su verbo y de su elocuencia, y los superiores atractivos de su robusta mente, cultivada con todos los resplandores del luminoso siglo, operó desde los diversos campos de su infatigable actividad, sean la cátedra, la tribuna, y la prensa,—los estrados más altos del pensamiento,—la más profunda transformación en lo que mira al creciente ejercicio popular de los derechos ciudadanos, abriendo brecha contra todos los vicios políticos de la época, e imprimiendo con los más firmes caracteres en todos los espíritus, especialmente de los jóvenes, un florido remozamiento en el culto por los ideales democráticos y en el amor por las libertades públicas.

Varias generaciones le son deudoras de sus afanosos empeños por los estudios jurídicos y sociales, y de su resuelta participación en el ejercicio sano de la política nacional, así como en el de las funciones administrativas, que deben corresponder siempre a los hombres que trabajan y que

aman de verdad a la Patria.

Y cosa singular; el desenvolvimiento más importante que ha experimentado Costa Rica, en lo se refiere a la vida de sus instituciones civiles y constitucionales, y aún con relación al desarrollo de su educación popular, concuerda con la presencia y con la esforzada actuación de abnegado apóstol, del Profesor inolvidable, que como lo hubiera hecho en su propio país, supo estimular todos los resortes de la conciencia nacional, en todo lo que significa elevación de ideas y nobleza de espíritu.

El Doctor Zambrana ha sido en nuestro suelo, el Maestro por excelencia de la República, la más alta escuela de la civilidad, y en favor de cuyos elevados fines prodigó sin descanso todo el tesoro y la virtud de su cerebro preclaro, y las valiosísimas prendas de su carácter y de su decoro.

Su nombre esclarecido puede servir en nuestra naciente historia como punto de arranque del período en que la cultura nacional adquirió sus lineamientos imborrables, pudiendo mostrar Costa Rica en él, plena de satisfacción y de bien fundada gratitud al más prestigioso precursor de todos los progresos intelectuales, tanto en el dominio de la política, considerada ésta como la conciencia de sus libres instituciones, como en el fervoroso culto de las letras y del arte bello.

Con él principia nuestra verdadera época contemporánea, y sus enseñanzas y sus libros, servirán siempre a las generaciones venideras, por lo que tienen de noble inspiración y de desinteresado amor al destino fraternal de los hombres.

Es por ello, que esta pequeña fiesta en honor del querido Maestro, cuya cabeza augusta aún olean, para nuestra dicha, los dulces cantos del sublime Martí, allá en la bendita tierra que abrió sus ojos, está unida a los comunes regocijos de la Patria, con motivo de la memorable fecha del primer Centenario de su Independencia, pues que hemos de hacer siempre votos por la felicidad y por la integridad de nuestro suelo, al pie de su verbo incomparable, que nos señaló con el ademán vibrante de un apóstol, los amplios mirajes de una República vivida de verdad, y por todos cumplida, como fórmula única de estable cultura y solidaridad duradera.

Y ya que el destino, en uno de sus pasajeros eclipses, nos privó de contemplar con mirada cariñosa el tranquilo crepúsculo de su radiosa ancianidad, justo es, que en este momento de nuestra vida política, en que la acción corrosiva de una fría indiferencia, pareciera quebrantar todo el resultado de su obra regeneradora, acudamos con nuevos bríos a evocar sus nutridas lecciones de civismo, para prometer con patriótico entusiasmo, ante el ara santa de la República, nuestra decidida voluntad de servirla y de consolidar cada día más el imperio de sus instituciones, bajo el soplo de las nuevas ideas que señalan los actuales tiempos, llevando con orgullo el honoroso atestado de ciudadanos libres, que constituyó para nuestro Padre Bolívar, el modesto título de sus

gigantesca de todas sus sangrientas batallas, prefiriéndolo a todos los mayores honores y pomposas glorias que pudiera ofrecer el Planeta, en nuestro leve paso por la vida...

Para concluir, Señores, os excito muy respetuosamente, a saludar de pie al ilustre Maestro, que pareciera escucharnos en estos solemnes momentos, tras las líneas artísticas del hábil pincel; formulemos con toda la sinceridad de nuestro cordial afecto y de nuestra intensa gratitud, una oración silenciosa, infinita y profunda, que se dirija a prolongar bajo los auspicios de la más pródiga ventura, su preciosa vida de apóstol y de pensador, que pertenece ya a la eternidad de nuestra historia, por lo que en ella sembró de luz y de avanzado idealismo, haciendo más bellos nuestros cielos, y más ricas nuestras montañas, más sonoro el clamor dilatado de nuestros océanos; pero sobre todas las cosas, porque logró darle al frágil velero de nuestros espíritus, su rumbo más claro, más puro, más sereno... la línea inmutable de nuestros deberes para con la Patria!...

He dicho

Finalmente, el señor Lic. don Everardo Gómez, miembro de la Directiva del Colegio de Abogados, contestó con las siguientes hermosas palabras:

Señores:

Una dificultad surgida a última hora impide al señor Presidente del Colegio llevar en este solemne acto la representación de la Directiva, y con gentileza que nunca acabaré de agradecer me ha conferido la señalada honra de tratar de sustituirlo.

Mis palabras tienen que ser breves y discretas por lo mismo que se trata de enaltecer un ilustre tribuno cuya palabra mágica, siguiendo los vuelos aquilinos de su espíritu, realizó las más estupendas maravillas, haciendo visibles a los ojos asombrados de su auditorio, lo mismo las atrevidas concepciones que soñaba su fantasía, que las exquisitas filigranas que su temperamento de artista, bordaba sobre cualquier tema.

Yo que en más de una ocasión oí arrobado su frase genial tengo que encontrar tosca y desmadrada la expresión de mi pensamiento que no acierta a traducirse en párrafos rotundos y armoniosos, dignos de la figura que exaltamos.

Diré sencillamente que esta fiesta tiene un valor altísimo porque traduce en homenaje público la consagración espiritual que en la mente de tres generaciones se había hecho de la figura del Maestro, quien fué en Costa Rica el apóstol más avanzado de las ideas democráticas, a cuyo culto consagró las fuerzas todas de su alma, enamorada eterna de las tres grandes verdades que inscribió la Revolución en sus banderas.

Tiene también este homenaje un caluroso y tierno aspecto que no es de desdeñar. El Maestro que cultivó inteligencias también supo con sedosa mano sembrar afectos inextinguibles; y la atmósfera que ahora respiramos, caldeada por el fuego de esos sentimientos, está diciendo muy a las claras que asistimos a la constatación de un hecho, no a la realización del mismo, porque esa imagen, con más vivos colores que en el lienzo, la contemplan los ojos del espíritu en las dulces evocaciones del afecto.

Otros oradores han analizado con acierto la personalidad egregia del Maestro, del tribuno y del político,—que ella ofrece como el diamante, mil facetas;—yo con orgullo intenso me limito a aceptar en nombre de la Directiva el retrato del Doctor, que de hoy en más figurará a la par de esos próceres que se llamaron SALVADOR JIMENEZ, JOSE MARIA CASTRO y MAURO FERNANDEZ y que son las ejecutorias de nobleza del Colegio de Abogados de Costa Rica.

Paso al Maestro ilustre que va a ocupar sitio distinguido en la galería de nuestros inmortales.

He dicho

Eran cerca de las diez de la noche, cuando terminó el acto, que fué del agrado general, aplaudiendo en cada caso a todos oradores.

Es de observarse, que la obra artística fué sufragada mediante suscripción de los abogados y demás amistades del ilustre ausente, que de hoy más que nunca tendrá lugar preferente en el corazón de los ciudadanos por sus eminentes servicios prestados al país, en los períodos de su formación y de su madurez cívica.

Con entusiasta complacencia unimos nuestro aplauso, al feliz éxito de la fiesta, que tanto significa ante nuestra cultura y ante las aspiraciones nacionales.

## ELDERS & FYFFES LTD.

### SERVICIO DE VAPORES

## AVISO

Se pone en conocimiento de los exportadores de café, que el vapor "CHIRRIPO" de esta Compañía cargará café para Londres, saliendo de Puerto Limón para Liverpool el día 3 de Diciembre entrante.

El vapor "CAMITO" que debía salir de Limón el día 9 de Diciembre entrante para Bristol, con escala en Cristóbal y Kingston, Jamaica, ha sido cancelado, pero el vapor "SAN GIL" de la United Fruit Company hará en ese día el servicio de pasajeros de Limón a Cristóbal.

Para informes dirigirse a las oficinas de esta Compañía.

G. P. CHITTENDEN  
Administrador

# AVISOS ECONOMICOS

**TARIFA.** — 20 palabras o menos, \$0.75 por inserción. Exceso. — 3/2 céntimos por palabra e inserción. PAGO ANTICIPADO. No se admiten inserciones alternas.

**SE VENDE** una haciendita céntrica, a 60 minutos a pie de la capital, en completo buen estado; consta de 20 manzanas, 14 de café, 5 de potrero y una de caña. La finca se presta para explotarla con lechería, pues contiene suficiente guineo y caña para cuidar 8 o 10 vacas. La cosecha de café principia a cogerse dentro de ocho días. Para precio y demás entenderse con don Eulogio Calvo. No. 306 E

**APROPIADO PARA BODEGA** o garage se alquila un local 200 varas Oeste del Mercado. Informará Hilario Bettoni, Carnicería interior Mercado. 290 E

**OCASION** Tengo dos casas, una para alquilar y otra para vender. Las dos estilo americano, cómodas y contra temblores, 75 varas del tranvía, frente a finca Dent, San Pedro. Entenderse con su dueño en la misma casa. A. MILLS. 299E.

**CASAS.**—Se alquilan dos, cerca del Laberinto. Una en \$ 85.00 y la otra en \$ 95.00 mensuales. Pedro Falsimagne. Oficina 100 varas al N. del Royal Bank. No. 304 E.

**UNA CAJA DE HIERRO** grande en muy buen estado. — Máquina "Underwood" No. 5, nueva, con su mesa. — Dos librerías con 300 volúmenes, vende Salvador Cerda en casa de las señoritas Mora. 301 E

**PIANO DE COLA**, grande y de la fábrica más reputada se vende uno. Dirigirse al Apartado No. 346. No. 303 E

**COCINERA**, europea, con buenas recomendaciones, se necesita. Buen sueldo. G. MARTIN, oficina TOURNON & CIA. No. 274 E

**MUEBLES DORMITORIO** charolados estilo Luis XV. Ropero dos lunas, cama de matrimonio, tocador con espejo completo, veladora, diván, mecedora y lavatorio. Todo por la mitad de su valor. Se puede ver en el Almacén de Muebles de M. CAMPOS HNOS. Cuesta de Moras. No. 293 E.

**MUY BARATO** vendemos un hermosísimo lote para construir. 640 metros cuadrados de superficie. Precio \$ 6,000.00. Situado por el Laberinto, Calle 3ª. ESPRIELLA & Co. No. 287 E.

**MECANOGRAFO** Público y traductor inglés-español. — Para cualquier trabajo diríjase a X, apartado No. 703 o llame al teléfono No. 239. 296E

**"ASEGURE UD. SU DINERO"** comprando cuarenta casas en esta ciudad y un cafetal en el Rincón de Cubillos, las casas se venden de una en una o en blocks. Pase a la tienda "La Luz" Tobías A. Vargas C. 287 E.

**DINAMO** en venta de 125 volts y 25 amperes completamente nuevo con tablero de distribución. Para informes C. Mangel, Apartado 401. 305 E.

**SE VENDE.**—Finca en San Isidro de Coronado, 49 manzanas de las cuales hay 35 cultivadas de maíz.—Apartado 286. No. 298 E

**ESTA A LA VENTA EL SENDERO MERCANTIL.** — Libro recomendado por muy buenos Contabilistas y que da la clara explicación de todas las cuestiones de Teneduría de Libros. Precio: \$ 7.00 empastado. Su autor lo envía libre de porte, y sin un nuevo desembolso resuelve personalmente o por escrito, toda consulta que se le haga hasta el primero de marzo entrante.

Diríjase a Andrés Boza Cano, San José, Apartado 778. No. 294 E

**MARIANO STRUCK**, tiene una gran existencia de CAL de CONCHA, LADRILLOS de todas clases, PIEDRA, ARENA, etc. Fábrica de PUERTAS y VENTANAS. Instalado en su propio local 250 varas al Sur de la Catedral. Atiende órdenes de toda la república. Teléfono 1539.

**LOCAL** para oficinas. Se ofrece en arrendamiento. Situado en el centro del comercio. Para informes en esta redacción. 219 E

**SUELA** de superior calidad para zapatería y talabartería, vende a precios módicos ERNESTO SAENZ en Cinco Esquinas.

**LAUREL** tablilla para forro, gigantones, tabla, tabloncillo, traslapo, etc., etc., encontrará en el depósito de Saravia, 150 varas al Sur de Catedral. 260 E.

**\$ 10.000.00.** Diez mil dollars se ofrecen al interés de 1% mensual, con buena garantía. También se ofrecen \$ 5.000.00 cinco mil colones. Dirigirse al apartado de correo 238. — San José, octubre 1921. 321 E.

**UNO QUE QUIERA** colocar bien \$ 9,000.00. Vendo una Finca de 38 Manzanas a 15 minutos de Marichal de Orotina. Distribuidas así: 20 de Repasto, 2 de Caña de Azúcar, 1 de Yuca, 1 de Agricultura, 1 de Maraón y 13 de Potrero. Una buena Casa de habitación. Con 35 Cabezas de Ganado. 18 vacas buenas. Un Toro fino. 2 vaquillas. 2 novillos y el resto en crías. Con muy buenas aguas. Erasmo Herrera. Fábrica de Jabones Herrera, Alajuela. 263 E.

**PIANO RACHALS** en perfecto buen estado, casi nuevo, color vino tinto.

PARA EL DOLOR DE CABEZA



PIDA OBLEAS CEFALICAS EN TODAS LAS BOTICAS



**TOME** abuelito, aquí está el remedio que le va a quitar todos los dolores que tanto lo mortificaron.

**El Linimento de Sloan** es el mata-dolor más eficaz que se conoce.

Reumatismo, dolor de cintura, dolor de caderas, dolor de espalda, rigidez del cuello, ciática, etc. son vencidos fácilmente aplicando el

**Linimento de Sloan**

Reemplaza ventajosamente los emplastos porrosos, sinapismos, etc. Penetra con rapidez sin necesidad de frotamiento.

No debe faltar en ningún hogar.

(De venta en todas las Boticas)

**Linimento de Sloan**

# La Escuela de Agricultura de Guatemala

Su objeto

**HACER HOMBRES:** hombres que amen la tierra y que con ella vivan en confraternidad ferviente y pura. Hombres de espíritu de observación y de iniciativa. Hombres FUERTES, MORALES Y CULTOS.

Plan de estudios

El plan de estudios abarca tres cursos de 10 meses cada uno: al cabo de éstos y previo examen de grado, ante un Tribunal de cinco miembros, TRES elegidos por las Secretarías de Instrucción Pública y la de Agricultura y DOS por la Escuela, ésta confiere, con la refrendación del Estado, el título de PERITO AGRICOLA. Este título da derecho para ingresar a la UNIVERSIDAD, pero, basta y sobra para la lucha por la vida en nuestros países de América-Española.

Condiciones de ingreso

Para obtener el ingreso en la Escuela se requiere:

Que el alumno sepa LEER y ESCRIBIR bien, que tenga 14 años de edad y que presente los siguientes atestados:

1º.—Solicitud escrita de puño y letra del alumno pidiendo su admisión en la Escuela, ofreciendo cumplir fielmente el reglamento, y manifestando que es de su espontanea voluntad estudiar agricultura hasta adquirir el título de PERITO AGRICOLA.

2º.—Solicitud del padre o encargado indicando apoyar en todo sentido al Director, a efecto de que su hijo o pupilo cumpla estrictamente el Reglamento.

3º.—Constancia o certificado de los estudios que el solicitante haya previamente hecho con mencción de las calificaciones obtenidas en conducta.

4º.—Certificado médico respecto a la salud del alumno.

Útiles que se requieren para el internado

Una cama, un colchón de paja, una cobija, seis sábanas de manta, tres fundas, una almohada, un baúl, ropa interior a su elección o a la de sus padres, dos uniformes lavables de kaki

amarillo para el trabajo, un sombrero de género impermeable, zapatos ordinarios, un par de polainas, un salbeque o alforjas, un cuchillo y una pala pequeña.

La Dirección de la Escuela recomienda especialmente su plan, para sólo alumnos internos.

Señores Gobernadores de la República, San José, Cartago, Limón, Heredia, Alajuela, Puntarenas y Guanacaste.

Muy señores míos:

En la inteligencia de que son Uds. en su doble calidad de funcionarios públicos en representación del Poder Ejecutivo, y de buenos patriotas, los llamados en unión de los HOMBRES DE BUENA VOLUNTAD, a propagar y llevar a término todo lo que en beneficio de la Nación y para su porvenir, sea loable proveer, el que suscribe, por razones que adelante se explicarán, se dirige a ustedes haciéndoles un llamamiento al patriotismo y excitándolos a EMPEÑARNOS en el adelanto y progreso de nuestros coterráneos en concordancia con la ESCUELA DE AGRICULTURA ESTABLECIDA EN GUATEMALA Y DIRIGIDA POR EL LIC. DON LUIS CRUZ MEZA. No quiere decir esto, que apelemos a la muletilla de PROTECCIÓN OFICIAL, no, muy lejos de eso, mi deseo y vuestra cooperación, es, hacer mucha propaganda entre los Agricultores del campo, y aún de los residentes en los centros que viven de ella, para que envíen a sus hijos o protegidos, muy especialmente aquellos muchachos que sobresalen en las Escuelas rurales, a prepararse mejor para que lleguen a ser, VERDADEROS ADMINISTRADORES DE LAS FINCAS.

(Los ex-Presidentes don Rafael Iglesias y don Juan Bautista Quirós están educando a sus hijos en la agricultura, el primero en los Estados Unidos y el segundo en la Escuela de Agricultura de Guatemala, y téngase en cuenta que ambos señores son agricultores de alta talla); sin olvidar por otra parte que en este diminuto País, los dos tercios de sus hombres o brazos utilizables, viven del PRESUPUESTO NACIONAL, y que el resto son, una verdadera y lastimosa partida de hombres letrados, sin campo de acción. Al efecto me permito remitirles dos ejemplares del PROSPECTO que rige en la Escuela de Guatemala y persuadir con él, lo bien poco que cuesta la educación de cada alumno en un tiempo relativamente corto — 30 meses —; el pequeño prospecto lo explica todo.

Razones?

1º. — Como costarricense que me interesa el porvenir de mi patria,

2º. — Como compatriota del Lic. Cruz Meza, quien dicho sea de paso, contra todo obstáculo, sostiene hoy aquella República; y

3º. — Como padre que tengo un hijo allá que se educa por mi cuenta, sin protección oficial, sin capital, ni rentas de que pueda yo disponer.

Si los interesados quisieran otros datos, estoy pronto a suministrarlos, con el mayor gusto. De ustedes. Atentamente.

A. Araya

JOYERIA FINA

YA LLEGARON

OBJETOS DE REGALO

Todas las mercaderías compradas personalmente por nuestro socio

DON LUIS SIEBE HIJO

en

EUROPA

en condiciones muy ventajosas

ARTICULOS DE MUCHO GUSTO

PRECIOS EQUITATIVOS

USTED NECESITA

un

REGALO PARA NOCHEBUENA

NOSOTROS

LO

TENEMOS

Háganos una visita de inspección

Luis Siebe e hijo

CASA FUNDADA EN 1880

BRILLANTES

JOYERIA DE FANTASIA

# JUEGO de COMEDOR

caoba costó ₡ 2,500.00 en ₡ 1,500.00, es precioso. — Juegos de Sala y Oficina nuevos a ₡ 125.00.

TIENDA DE ALAJUELITA, Teléfono 743. — Apartado 940. 100 varas Sur de Cesáreo García.

## Gran Baratillo de Navidad

Seda cruda de . . . . .	₡ 7-00	a	₡ 4-00
Crespones de seda de . . . . .	₡ 6-50	a	₡ 4-00
Crespones de seda de . . . . .	₡ 8-50	a	₡ 5-00
Sedas chinas anchas de . . . . .	₡ 8-00	a	₡ 5-50
" " Blancas de . . . . .	₡ 10-00	a	₡ 7-00
" " " " . . . . .	₡ 12-00	a	₡ 8-00
Crepé de Chine colores de . . . . .	₡ 15-00	a	₡ 9-00
Burato Blanco de . . . . .	₡ 20-00	a	₡ 10-00



Corsés Royal No. 641 . . . . .		a	₡ 10-00
Cortinas de . . . . .	₡ 40-00	a	₡ 20-00 el par
Cortinas de . . . . .	₡ 50-00	a	₡ 25-00 el par
Surtido nuevo de galverdines . . . . .		a	₡ 10-00
Gran surtido de lanas a precios reducidos			
Lienzos de . . . . .	₡ 2-00	a	₡ 1-00 la vara
Etamines Suizas de . . . . .	₡ 4-50	a	₡ 2-50
Lociones finas . . . . .		a	₡ 4-00

### PARA CABALLEROS

Los famosos cortes de casimir Inglés de . . . . .	₡ 200-00	a	₡ 100-00
Cortes de casimir de . . . . .	₡ 125-00	a	₡ 75-00
Cortes de casimir negro de . . . . .	₡ 100-00	a	₡ 60-00
Cortes de casimir de . . . . .	₡ 60-00	a	₡ 30-00

Sedas para camisa de . . . . .	₡ 8-00	a	₡ 4-00
Camisas americanas de . . . . .	₡ 7-00	a	₡ 4-50
Pañuelos blancos de . . . . .	₡ 18-00	a	₡ 11-00

25 varas al Norte de la Botica Oriental

TIENDA MADRIGAL

### "LA GEISHA"

CONFITERIA Y PASTELERIA  
Surtido de Conservas y Licores

### GIRALT & HNS.

### "LA FERIA"

GRAN CAFE RESTAURANT  
Conciertos — Esmerado servicio

SE DESEA casa pequeña o habitaciones en casa particular para matrimonio sin hijos. Informes en la Redacción de este periódico. No. 307 G.

# ALMANAQUE PARA 1922

Publicado por la

## Imprenta María v. de Lines

SANTORAL, LUNAS, EFEMERIDES, MAREAS del PACIFICO,  
TODO CALCULADO CON EXACTITUD  
PREFERIDO POR TODOS

Envíe sus órdenes a IMPRENTA MARIA v. de LINES, Ap. 101

## AL ALMACEN SASSO

Acaba de llegar:

Sombreros Peruanos y Copones (Palmas pronto llegarán)  
Aceite Español de Puro Oliva marca "ADAN" el mejor  
Frente al Costado Este del Banco de Costa Rica

Teléfono 121 — SAN JOSE, C. R. — Apartado 186

## VELOCIPEDOS

CON LLANTAS DE HULE Y SIN ELLAS

EN "LA FAMA"

PRECIOS SUMAMENTE BARATOS

C. HERRERO

## GRAN FABRICA

DE

## CALZADO

DE

## SAUMA e hijos

Especialidad en calzado a la medida

Ventas al por mayor y detal

Materiales de Zapatería

APARTADO 134

TELEFONO 408

SAN JOSE - COSTA RICA

### FABRICA DE JABONES

— Y —  
VELAS DE ESPERMA  
..Teléfono Número 100..  
Jesús María Castro V.  
Plaza Víquez, San José

### LA MEJOR

Fábrica de Siropes  
y Aguas Gaseosas  
(Establecida en 1907)

NO EMPLEA TAPAS USADAS

JUAN LUIS CAMPOS  
Teléfono 190 - Apartado 935

### GLAXO

LA NODRIZA  
DEL SIGLO XX

Acaba de recibir la  
BOTICA ORIENTAL

Los niños no saben hacer gárgaras; pero se obtendrán mejores resultados dándoles



## "EL BUEN GUSTO"

Acaba de recibir de Alemania variadísimo surtido de muñecas finas, desde 6 hasta 55 centímetros alto, preciosamente ataviadas, y juguetes que ofrece a precios sin competencia.

150 varas Sur del Hotel Washington.

277

### LA REFORMA

Sombrerería  
de TOMAS VALVERDE C.

Gran surtido de sombreros de varias clases. Los mejores y más famosos ventiladores de corcho. Existencia completa en badanas y forros de seda. Satín de la mejor clase.

Ventiladores de corcho,  
₡ 1.50 la docena, ₡ 0.15 cada uno. 107

### RESTAURANTS PENSION ITALIANA

Félix Vallini

Para comer bien, acudid a esta Pensión, situada a 250 varas al Sur de la Botica de don Mariano Jiménez. Comidas excelentes a todas horas. Buen servicio reservado para familias. Se admiten pensionistas.

### Alberto Maduro S.

Comisiones, Representaciones

OFICINA: Contigua a la de Don Alberto Aragón  
Apartado No. 1053

Siempre en existencia  
Canfín: "LUZ SUPERIOR"  
Gasolina: "W. I. C. O."

No. 40

### TEATROS

América  
Mañana: Borrasca de la Vida.  
Variedades  
A las 20 y media: El Torbellino.  
Moderno  
A las 20 y media: César Borgia.

## AMBOS MUNDOS Uribe & Pagés

Avisamos al público que tenemos un gran surtido de CASIMIRES INGLESSES EN BARATILLO. Precios muy reducidos. Magnífica oportunidad para hacerse un traje con poco dinero. No. 7